



Ref. No. LS-2-33/ČJ-2018-9800KR

Prague 23.4.2018

No. of pages 2

**AIRBUS HELICOPTERS  
DEUTSCHLAND GmbH  
Industriestr. 4  
D-86609 Donauwörth  
GERMANY**

**ORDER**

We are ordering undermentioned items for EC 135 helicopter :

|                            |                      |              |
|----------------------------|----------------------|--------------|
| <b>SPHERICAL BEARING</b>   | <b>11-10097P</b>     | <b>10 PC</b> |
| <b>NUT HEX.CASTELLATED</b> | <b>ASNA0272-080</b>  | <b>50 PC</b> |
| <b>RUBBER SLEEVE</b>       | <b>1121-31521.05</b> | <b>10 PC</b> |

Please send the invoice with due date 30 days send to the **recipient's address**.

In the invoice we need both following addresses :

**Customer :** Ministerstvo vnitra ČR  
Nad Štolou 936/3  
170 34 Praha 7

**Recipient :** Policie ČR letecká služba  
pošta 614, schr. 35  
161 01 Praha 6  
IČO : 00007064  
DIČ : CZ00007064  
Bank.spoj. 

Spare parts are to be delivered directly to our Police Aviation Department. The address is :

**Delivery address:**

Czech Police Aviation Department  
Airport Vaclav Havel,  
south area  
Hangar "D"

Ing. To  CH

Czech Police Aviation Department

**Contract – LS-249-23/ČJ-2016-9800KR**

**Zakázka je vypořádána Smlouvou na dodávky ND, oprav a služeb pro vrtulníky EC 135  
č. j. LS-249-23/ČJ-2016-9800KR**

Vypracoval : Ing. Jiří

Vypravil : Círková

Kontrola: Mgr. Majka

Ulož. k č.j. Přetisk

Výt. znak – hláta S-2023



25.04.2018

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GMBH - D-86607 Donauwörth

Czech Police  
Aviation Department  
Po Box 614 35  
16101 PRAHA 6  
Czech Republic

## Order Acknowledgement Spare parts

|                 |                        |
|-----------------|------------------------|
| Type of order   | Spares Planned         |
| Our order       | 2899823                |
| Your P/O        | LS-2-33/CJ-2018-9800KR |
| Your P/O Date   | 25.04.2018             |
| Contract number |                        |
| Customer code   | 55010475               |
| Placed by       |                        |
| Your contact    |                        |
| Phone           |                        |
| Fax             |                        |
| e-mail          |                        |

### Invoice Address

MINISTERSTVO VNITRA CR  
(Ministry of the Interior CR)  
Nad Stolou 936/3  
17034 PRAHA 7  
Czech Republic

### Ship-to address

Czech Police Aviation Department  
Mrs. S. Cirkvova  
Airport Vaclav Havel  
SOUTH AREA Hangar "D"  
Praha  
Czech Republic

In the absence of a specific contract, only our latest Standard Conditions of Sale (including the applicable Specific Annex) in force at the date of issuance of the Order/Quotation apply to the Order/Quotation. These Standard Conditions of Sale are available on request to your sales manager. The Customer is deemed to have understood and accepted all the terms.

Payment : Payment within 30 days  
Incoterm : DDP PRAGUE  
Transport : Standard

| Item O<br>Item D                                     | Qty. | Sales<br>Unit | Availability<br>Date | Description<br>Ordered PN<br>Delivered PN                                  | Unit price<br>in<br>EUR | Total price<br>in<br>EUR        |
|------------------------------------------------------|------|---------------|----------------------|----------------------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|
| 10                                                   | 10   | PC            | 14.05.2018           | SPHERICAL BEARING<br>11-10097P<br>11-10097P<br>Discount/Surcharge          | 339,90 / PC<br>-3,00 %  | 3.399,00<br>-101,97<br>3.297,03 |
| Manufacturer : K5269                                 |      |               |                      |                                                                            |                         |                                 |
| 20                                                   | 50   | PC            | 14.05.2018           | NUT HEX. CASTELLATED<br>ASNA0272-080<br>ASNA0272-080<br>Discount/Surcharge | 5,71 / PC<br>-3,00 %    | 285,50<br>-8,57<br>276,93       |
| Manufacturer : F5442<br>Nato code : 5310-14-533-1521 |      |               |                      |                                                                            |                         |                                 |

Airbus GmbH  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Industriestraße 4, 86609 Donauwörth

Postanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
86609 Donauwörth

Lieferanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Dr. Ludwig-Börner-Straße 3, 86609 Donauwörth

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Vorsitzender des Aufsichtsrats: Bruno Eberl  
Geschäftsführung: Dr. Wolfgang Schödel (Vorsitzender), Thomas Hündl  
Johannes Kleiderer, Dr. Klaus Peyermeier, Martin Schüdel, Stefan Thoma  
Sitz der Geschäftsleitung: Donauwörth  
Register: Amtsgericht Augsburg, HRB 18598  
USt-Ident.Nr./VAT reg.no DE 123273267



**Our order / date**  
2899823 / 25.04.2018

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH - D-86607 Donauwörth

Czech Police  
Aviation Department  
Po Box 614 35  
16101 PRAHA 6

| Item O<br>Item D | Qty. | Sales<br>Unit | Availability<br>Date | Description<br>Ordered PN<br>Delivered PN                             | Unit price<br>in<br>EUR | Total price<br>in<br>EUR |
|------------------|------|---------------|----------------------|-----------------------------------------------------------------------|-------------------------|--------------------------|
| 30               | 10   | PC            | 14.05.2018           | RUBBER SLEEVE<br>1121-31521.05<br>1121-31521.05<br>Discount/Surcharge | 8,69 / PC<br>-3,00 %    | 86,90<br>-2,61<br>84,29  |

Manufacturer : C0418  
Nato code : 5340-12-173-2233

|                                     |                 |
|-------------------------------------|-----------------|
| Total gross amount :                | 3.771,40        |
| Discount/Surcharge amount :         | -113,15         |
| Freight :                           | 91,46           |
| Amount before tax :                 | 3.749,71        |
| Amount of tax :                     | 0,00            |
| <b>Total amount, tax included :</b> | <b>3.749,71</b> |

Thank you for your request.  
Best Regards.

Hausanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Industriestraße 4, 86609 Donauwörth

Postanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
86607 Donauwörth

Legationschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Dr. Ludwig-Bölkow-Straße 3, 86609 Donauwörth

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
vorsitzender des Aufsichtsrats: Bernd Eych  
Geschäftsführung: Dr. Wolfgang Schöber (Vorsitzender), Thomas Hurdli,  
Johannes Kiedorfer, Dr. Klaus Przemack, Martin Schöberl, Stefan Tietz  
Sitz der Generalversammlung: Donauwörth  
Registrierungsamt: Augsburg, HRB 10000  
USt-IdNr: DE273267

